

ORDONANTA URGENTA Nr. 92 din 30 decembrie 1997 privind stimularea investitiilor directe

In temeiul art. 114 alin. (4) din Constitutia Romaniei, Guvernul Romaniei emite urmatoarea ordonanta de urgenta:

CAPITOLUL I: Dispozitii generale

Art. 1

Prezenta ordonanta de urgenta stabileste regimul juridic general privind garantiile si facilitatile de care beneficiaza investitorii si investitiile directe in Romania.

Art. 2

(1) In intelesul prezentei ordonante de urgenta, termenii si expresiile de mai jos au urmatoarele semnificatii:

a) investitie directa - participarea la constituirea sau la extinderea unei intreprinderi in oricare dintre formele juridice prevazute de lege, dobandirea de actiuni sau de parti sociale ale unei societati comerciale, cu exceptia investitiilor de portofoliu, precum si infiintarea ori extinderea in Romania a unei sucursale de catre o societate comerciala straina, prin:

- aport financiar, in moneda nationala sau in valuta convertibila;
- aport in natura de bunuri imobile sau/si bunuri mobile, corporale si necorporale;
- participarea la cresterea activelor unei intreprinderi prin orice mod legal de finantare;

b) investitie de portofoliu - dobandirea de valori mobiliare pe pietele de capital organizate si reglementate, in scopul obtinerii de castiguri de capital din dividende si din dobanzi aferente acestora - rezultate din activitatea unor terti implicati direct in administrarea emitentului - si din diferenta favorabila de pret la vanzare;

c) investitor - persoana fizica sau juridica, rezidenta sau nerezidenta, cu domiciliul sau cu sediul permanent in Romania ori in strainatate, care investeste in Romania, in oricare dintre modalitatile prevazute la lit. a) si b);

d) rezident/nerezident - persoanele calificate astfel conform reglementarilor privind regimul valutar.

Art. 3

Regimul investitiilor de portofoliu, inclusiv avantajele de care acestea beneficiaza, se stabileste prin lege speciala.

CAPITOLUL II: Garantii si facilitati comune

Art. 4

(1) Efectuarea unei investitii in Romania, precum si posesia, folosinta sau dispozitia asupra unei proprietati sunt garantate si nu pot fi supuse vreunei masuri discriminatorii. De asemenea, nu pot fi supuse discriminarii administrarea, intretinerea, fructificarea, extinderea sau lichidarea unei investitii.

(2) Investitorii beneficiaza in Romania, in principal, de:

- posibilitatea efectuarii de investitii in orice domeniu si in orice forma juridica prevazute de lege;
- egalitatea de tratament - just si echitabil - pentru investitorii romani sau straini, rezidenti sau nerezidenti in Romania;
- garantii impotriva nationalizarii, expropriarii sau altor masuri cu efect echivalent;
- facilitati vamale si fiscale;
- asistenta privind parcurgerea formalitatilor administrative;
- dreptul la conversia in valuta investitiei a sumelor in lei ce le revin din investitie, precum si la transferul valutei in tara de origine, potrivit reglementarilor privind

regimul valutar;

- dreptul investitorilor de a alege instanțele judecătorești sau arbitrale competente pentru soluționarea eventualelor litigii;
- posibilitatea raportării pierderilor înregistrate în cursul unui exercițiu financiar pe seama profitului impozabil al exercițiilor financiare următoare;
- posibilitatea utilizării amortizării accelerate;
- posibilitatea deducerii cheltuielilor pentru reclama și publicitate din profitul impozabil;
- posibilitatea angajării de cetățeni străini, în conformitate cu prevederile legale în vigoare.

(3) Totodată, investitorii beneficiază de drepturile acordate prin legile în vigoare întreprinzătorilor, în vederea desfășurării în bune condiții a activității întreprinderilor.

(4) Regimul juridic prevăzut la alin. (1)-(3) nu se aplică investitorilor care operează și investițiilor care funcționează în zone libere sau în zone reglementate prin legi speciale.

Art. 5

Domeniile în care investițiile se pot efectua numai pe baza de licență sau de autorizare, precum și condițiile generale în care se pot acorda licențele sau autorizațiile se stabilesc prin lege.

Art. 6

Orice investitor, persoană juridică rezidentă sau nerezidentă, poate dobândi orice drepturi reale asupra bunurilor mobile și imobile.

Art. 7

Investitorii pot efectua schimb valutar pe teritoriul României, în condițiile stabilite prin reglementările Bancii Naționale a României, publicate în Monitorul Oficial al României, Partea I.

Art. 8

(1) Investițiile nu pot fi naționalizate, expropriate sau supuse unor măsuri cu efect echivalent, exceptând cazurile în care o astfel de măsură întrunește următoarele condiții:

- a)** este necesară pentru cauza de utilitate publică;
- b)** este nediscriminatorie;
- c)** se efectuează în conformitate cu prevederile exprese ale legii;
- d)** se face cu plată unei despăgubiri prealabile, adecvată și efectivă.

(2) Despăgubirea prevăzută la alin. (1) lit. d) va fi echivalentă cu valoarea justă de piață a investiției expropriate la momentul imediat anterior exproprierii sau înainte ca exproprierea iminentă să devină cunoscută într-un mod care să afecteze valoarea investiției.

(3) La cererea investitorului, valoarea justă de piață a investiției poate fi exprimată în valută liber convertibilă; pe baza cursului valutei respective pe piața valutară la data evaluării.

(4) Investitorul afectat are dreptul la o examinare promptă a cazului său, a evaluării investiției sale și a plății despăgubirii, conform legii române, examinare efectuată, după caz, de către o autoritate judecătorească sau de către o altă autoritate independentă și competentă, conform tratatelor internaționale în materie la care România este parte.

CAPITOLUL III: Garanții și facilități pentru investitorii nerezidenți în România

Art. 9

(1) Investitorii nerezidenti vor avea aceleasi drepturi si obligatii ca si investitorii romani, sub rezerva dispozitiilor din prezentul capitol.

(2) In cazul in care un acord bilateral de promovare si protejare reciproca a investitiilor, ratificat potrivit legii, ori o alta lege ar indreptati un investitor - persoana fizica sau juridica nerezidenta - la un tratament mai favorabil decat cel prevazut prin prezenta ordonanta de urgenta, investitorul in cauza va beneficia de acel tratament.

Art. 10

Investitorii nerezidenti in Romania au dreptul de a transfera in strainatate, fara nici un fel de restrictii, dupe plata impozitelor si a taxelor legale, urmatoarele venituri, in valuta liber convertibila:

a) dividendul sau beneficiul obtinut de la o societate comerciala, in cazul in care sunt actionari sau asociati, or profitul de la o sucursala a acesteia;

b) venitul obtinut in cazul unei asociatii in participatiune precum si veniturile obtinute din vanzarea actiunilor sau a partilor sociale;

c) Sumele obtinute din lichidarea unei societati comerciale, potrivit Legii nr. [31/1990](#) privind societatile comerciale. cu modificarile si completarile ulterioare, ori din lichidarea unei societati comerciale potrivit procedurii falimentului reglementata prin Legea nr. [64/1995](#) privind procedura reorganizarii judiciare si a falimentului, cu modificarile ulterioare;

d) sumele obtinute cu titlu de despagubiri, ca urmare a unei expropriieri sau aplicarii unei alte masuri cu efect echivalent;

e) alte venituri, conform formei de realizare a investitiei.

Art. 11

Litigiile dintre investitorii nerezidenti si statul roman, cu privire la drepturile si obligatiile rezultand din prevederile cap. II, ale prezentului capitol si ale cap. V, voi fi solutionate, la alegerea investitorului, potrivit proceduri instituite prin:

a) Legea contenciosului administrativ nr. [29/1990](#) si Legea nr. [105/1992](#) cu privire la reglementarea raporturilor de drept international privat;

b) Conventia pentru reglementarea diferendelor relative la investitii intre state si persoane ale altor state, incheiata la Washington la 18 martie 1965 si ratificata de Romania prin Decretul Consiliului de Stat nr. [62/1975](#), publicat in Buletinul Oficial, Partea I, nr. 56 din 7 iunie 1975, atunc cand investitorul strain este cetatean al unui stat parte la conventie si diferendul priveste o investitie in sensul art. 2 alin. (1) al conventiei; in astfel de situatii, o societate romana in care investitorii straini detin - potrivit legii romane - o pozitie de control, aceasta va fi considerate, conform art. 25 alin. (2) lit. b) din conventie, ca avand nationalitatea investitorilor strain);

c) Regulamentul de arbitraj UNCITRAL/CNUDCI; in cazul in care arbitrii nu vor fi desemnati in conditiile art. 6 sau 7 din acest regulament, ei vor fi desemnati de catre secretarul general al Centrului International pentru Reglementarea Diferendelor relative la Investitii.

CAPITOLUL IV: Facilitati vamale si fiscale**Art. 12**

(1) Orice investitie, efectuata- potrivit prezentei ordonante de urgenta, beneficiaza de facilitatile vamale si fiscale prevazute in prezentul capitol.

(2) Aplicarea masurilor prevazute in acest capitol si controlul respectarii conditiilor legale de acordare a lor vor fi efectuate de catre organele fiscale si de catre organele vamale.

Art. 13

Investitorii beneficiaza de urmatoarele facilitati:

a) importul de bunuri mobile, corporale sau/si necorporale, care constituite aport in natura la capitalul social al unei societati comerciale sau reprezinta contributia la o asociatie in participatiune ori la o asociatie familiala, necesara pentru realizarea obiectului de activitate, este exceptat de la plata taxelor vamale si de la plate taxelor pe valoarea adaugata;

b) importul de echipamente tehnologice - masini si utilaje - constituind active amortizabile, conform Legii nr. [15/1994](#) privind amortizarea capitalului imobilizat in active corporale si necorporale, cu modificarile ulterioare, realizat de catre investitorii care efectueaza investitii directe, este exceptat de la plate taxelor vamale; lista cu denumirea comerciala si codurile din Tariful vamal de import al Romaniei corespunzatoare bunurilor ce se incadreaza in prevederile sus-mentionate se adopta prin hotarare a Guvernului, la propunerea Ministerului Industrii si Comertului si a Ministerului Finantelor;

c) posibilitatea de a opta, cu ocazia realizarii unor investitii noi, pentru una dintre urmatoarele doua forme de stimulente fiscale, fara insa a le cumula:

- deducerea din profitul impozabil a cheltuielilor privind amortizarea, chiar si in cazul in care contribuabilul a optat pentru utilizarea regimului de amortizare accelerate. Optiunea contribuabilului de a utiliza regimul de amortizare accelerate trebuie comunicata organelor fiscale teritoriale unde acesta are obligatia depunerii declaratiei de impunere, fara a mai fi necesara o aprobare prealabila data de aceste organe;

- deducerea, din profitul impozabil aferent exercitiului financiar, a unei cote de 20% din pretul de achizitie a echipamentelor tehnologice - masini si utilaje - ce constituie active amortizabile achizitionate in cursul respectivului exercitiu financiar; in cazul in care profitul impozabil este insuficient pentru a permite deducerea in intregime a sumei aferente cotei de 20% mentionate, deducerea diferentei se face din profitul aferent exercitiilor financiare urmatoare, pana la concurenta sumei deductibile, in cel mult 5 ani;

d) deducerea integrala din profitul impozabil a cheltuielilor cu reclama si publicitatea;

e) recuperarea pierderii anuale declarate de contribuabil prin declaratia de impozit pe profit, din profiturile impozabile obtinute in urmatoorii 5 ani consecutivi. Recuperare; pierderilor se va efectua la fiecare termen de plate a impozitului pe profit, potrivit prevederilor legale in vigoare.

CAPITOLUL V: Dispozitii finale si tranzitorii**Art. 14**

Importul bunurilor prevazute la art. 13 lit. a nu este supus controlului special al Agentiei Nationale de Control al Exporturilor Strategice si al Interzicerii Armelor Chimice, conform Ordonantei Guvernului nr. [31/1994](#) privind regimul importurilor si exporturilor de produse strategice aprobata prin Legea nr. [93/1994](#), cu exceptia cazului in care importul se realizeaza cu parteneri de afaceri din tarile care nu aplica reglementari similare privind regimul importurilor si exporturilor de produse strategice.

Art. 15

Facilitatile in derulare, stabilite conform Legii nr. [35/1991](#) privind regimul investitiilor straine, cu modificarile si completarile ulterioare, conform Legii nr. [71/1994](#) privind acordarea unor facilitati suplimentare fata de Lege nr. [35/1991](#), republicata, pentru atragerea de investitori straini in industrie, si conform Ordonantei

de urgenta a Guvernului nr. [31/1997](#) privind regimul investitiilor straine in Romania sunt mentinute pana la expirarea termenelor pentru care au fost acordate.

Art. 16

Facilitatile acordate prin prezenta ordonanta de urgenta nu vor fi modificate timp de 5 ani.

Art. 17

In termen de 30 de zile de la data intrarii in vigoare a prezentei ordonante de urgenta, Consiliul pentru Reforma si Ministerul Finantelor vor elabora si vor supun spre aprobare Guvernului norme metodologice pentru aplicarea acesteia.

Art. 18

La data intrarii in vigoare a prezentei ordonante de urgenta se abroga art. 1-10 si art. 16-33 din Ordonanta de urgenta a Guvernului nr. [31/1997](#) privind regimul investitiilor straine in Romania, publicata in Monitorul Oficial al Romaniei, Partea I, nr. 125 din 19 iunie 1997, art. 2.alin. (4) din Ordonanta Guvernului nr. [70/1994](#) privind impozitul pe profit, republicata in Monitorul Oficial al Romaniei, Partea I, nr. 40 din 12 martie 1997, cu modificarile si completarile ulterioare, precum si vice alte dispozitii contrare.

PRIM-MINISTRU

VICTOR CIORBEA

Contrasemneaza:

Ministrul reformei, presedintele Consiliului pentru Reforma,

Ilie Serbanescu

Ministrul finantelor,

Daniel Daianu

Ministru de stat, ministrul industriei si comertului

Mircea Ciumara

p.Ministru de stat, ministrul justitiei,

Dinu Ianculescu,

secretar de stat